

LES ORIGINES DU MONASTERE DE CALDARUSANI

Florin ȘERBĂNESCU¹

Rezumat: În acest context, al efortului defensiv precumpănit antiotoman, a început Matei Basarab în 1637 a dura Căldărușanii, ca punct strategic de refugiu și de rezistență în centrul Câmpiei Române, la nord de București și rapid accesibil într-o eventuală retragere, de unde putea întreprinde așa-numite manevre tactice pe linii interioare spre toate direcțiile de atac prezumtive.

Résumé: Dans ce contexte, celui de l'effort défensif prédominant anti-ottoman, le voïvode Matei Basarab a commencé, en 1637, à construire le monastère Caldarusani, comme point stratégique de refuge et de résistance au centre du Champ Roumain, au nord du Bucarest, et rapidement accessible pour un éventuel recul, d'où il pouvait entreprendre de soi-disant manœuvres tactiques sur les lignes intérieures vers toutes les directions d'attaque présomptives.

Keywords: prince Matei Basarab, Căldărușani, monastères fortifiés, capacité de défense de la Valachie.

Le monastère de Caldarusani, un des plus importants emplacements monastiques de l'Église orthodoxe roumaine (1), est situé à environ 38 kilomètres (2) au nord du Bucarest, dans le périmètre administrative-territorial de la commune Gruiu, le département Ilfov (3).

Le Saint Emplacement jouit d'un cadre naturel particulièrement pittoresque et tranquille sur une presqu'île qui pénètre profondément de l'ouest au milieu des eaux étendues et profondes du lac Caldarusani formé à la confluence des eaux doucement tortueuses de Vlăsia et Pociovalistea (4). Aux environs du lac, veille, même aujourd'hui, l'ombre épaisse de quelques forêts qui témoignent de la gloire d'autrefois, des fameux bois de Vlăsia: au nord – le bois de Caldarusani; à l'ouest, entre les eaux de Vlasia et Pociovalistea – le bois de Vlasia; au sud, au-delà d'une région plus vaste de champs - le bois de Branzeasca (5).

En ce qui concerne l'origine du toponyme Caldarusani, la tradition locale, consignée en 1870 par Casian Cernicanul, rappelle plusieurs legends (6). Une d'entre elles explique que le nom de Caldarusani provient d'un emplacement de căldărari (n.t.1) sur le bord sud du lac. Une autre légende dérive ce nom de certains «descălecători» (n.t.2) légendaires, Călin et son épouse, Daria, qui en fuyant des envahisseurs, se seraient établis dans ces abîmes de bois à la tête d'une

¹ Prof. dr. Florin Șerbănescu